

# سورة المملک مکتبہ وہی ثلاثون آیتہ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

تَبٰرَکَ الَّذِیْ بَیْدَہِ الْمَمَلٰکَ وَهُوَ عَلٰی کُلِّ شَیْءٍ قَدِیْرٌ

اَلَّذِیْ خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَیٰۃَ لَیَبْلُوْکُمْ

اَیُّکُمْ اَحْسَنُ عَمَلًا وَهُوَ الْعَزِیْزُ الْعَفُوْۤءُ

الَّذِیْ خَلَقَ سَبْعَ سَمٰوٰتٍ طَبَاقًا مَا تَرٰی فِیْ خَلْقِ الرَّحْمٰنِ

مِنْ تَفَوُّتٍ فَاَرْجِعِ الْبَصَرَ هَلْ تَرٰی مِنْ فُطُوْۤءٍ

اَوْ جَمْعٍ اَلَّذِیْنَ یَنْقَلِبُ اِلَیْکَ الْبَصَرَ خَاسِعًا

وَہُوَ حَسِیْرٌ ۝ وَ لَقَدْ زَیْنَا السَّمٰوٰتِ الدُّنْیَا بِمَصَابِیْہِ

وَجَعَلْنَا رُجُوْمًا لِّلشَّیْطٰنِ وَاَعْتَدْنَا لَہُمْ عَذَابَ

السَّعِیْرِ ۝ وَ لِلَّذِیْنَ کَفَرُوْۤا اِیْرَہُمْ عَذَابٌ جَہَنَّمٌ

اَوْھٰی ۝



Handwritten marginal notes in Urdu script surrounding the printed text, providing commentary and translations.





الْأَرْضِ وَاللَّيْلِ تَحْشُرُونَ ۝ وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ

بھیلا دیا ہے اور اسی کی صورت میں تم اگلے کیے جاؤ گے۔ اولاد وہاں کہتے ہیں کہ اگر تم سچے ہو تو بلاؤ (پتھر کا)

إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ قُلْ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ وَإِنَّمَا أَنَا

وقت کب آئیگا؟ (تم) کہو کہ اسکا علم تو اللہ ہی کے پاس ہے۔ اور میں تو صرف ظاہر

نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۝ فَلَمَّا رَأَوْهُ زُلْفَةً سَيِّتُ وُجُوهَ الَّذِينَ

ڈرائیو الہوں۔ مگر جب اسکو قریب آتا دیکھتے تو ان لوگوں کو منہ جو کافر ہو گئے ہیں

كَفَرُوا وَقِيلَ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تَدْعُونَ ۝ قُلْ

بگڑ جائینگے اور اُسے کہا جائیگا کہ یہ وہی ہے جس کی تم خواہش کیا کرتے تھے۔ (تم) کہو کہ

أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَهْلَكْنِي اللَّهُ وَمَنْ مَعِيَ أَوْ رَحِمَنَا فَمَنْ يُجِيرُ

آیا تم اسے سمجھتے ہو کہ اللہ مجھے اور جو میرے ساتھ ہیں انکو ہلاک کر دے یا ہم پر رحم فرمادے تو کافروں کو

الْكَافِرِينَ مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ۝ قُلْ هُوَ الرَّحْمَنُ أَمَّنَّا بِهِ وَعَلَيْهِ

در دناک عذاب ہو کون بجا لیگا؟ (تم) کہو وہی (خدا کے) رحمن ہے ہم اس پر ایمان لائے ہیں اور اسکی

تَوَكَّلْنَا فَسْتَعْلَمُونَ مَنْ هُوَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۝ قُلْ أَرَأَيْتُمْ

ہم پر جو سہ کیا ہے سو مغرب تم ہی جان لو گے کہ گھلی گرا ہی میں کون ہے؟ (تم) کہو کہ آیا تم یہ بھی

إِنْ أَصَابَكُمْ مَاءٌ فَسَيَمَسُّكُمْ بِهِمَا مَعِينٌ ۝

کہے کہ اگر تمہارا پانی گہران میں چلا جائے تو چشمہ کا پانی تمہارے لیے کون آئیگا؟

سِوَةِ الْقَلَمِ مَكِينٌ ۝ هِيَ ثِنْتَانِ وَمِائَتَانِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝

رحمن (او) رحیم خدا کے نام سے (شروع کرتا ہوں)

بِالْقَلَمِ وَمَا يَسْطُرُونَ ۝ مَا أَنْتَ بِنِعْمَةِ رَبِّكَ

ن۔ قسم ہے قلم کی اور جو لکھتے ہیں۔ تم اپنے رب کی نعمت کے سبب دیوانے

Handwritten marginal notes in Urdu script, including a large floral emblem with the number 1195.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page in Urdu script.

بِجَنُونٍ ۝ وَإِنَّ لَكَ لَأَجْرًا غَيْرَ مَسْنُونٍ ۝ وَإِنَّكَ

نہیں ہو۔ اور یقیناً تمہارے لیے ایسا اجر (مہیا) ہے جو منقطع ہو نہیو الا نہیں ہے۔ اور بیشک تمہارا

لَعَلَّ خَلْقٍ عَظِيمٍ ۝ فَسَتَبْصُرُ وَيُجْزَوْنَ ۝ بِأَيْكُمْ

خلق بہت بڑھا ہوا ہے۔ سو عنقریب تم بھی دیکھ لو گے اور وہ بھی دیکھ لیں گے کہ تم میں سے کون

الْمُفْتُونَ ۝ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ

کونسا ہے؟ بالتحقیق تمہارا پروردگار اس شخص کو بھی خوب جانتا ہے جو اسکی راہ سے جھٹک گیا ہے

وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ۝ فَلَا تَطْعَمُ الْمَكْدُ بَيْنَ ۝ وَدُّوْا

اور ان لوگوں کو بھی خوب جانتا ہے جو ہدایت یافتہ ہیں۔ پس تم جھٹلائیوالوں کی بات نہ ماننا۔ وہ یہ چاہتی ہیں کہ اگر تم

تُدَّهِنُ قِيدَهُنَّ ۝ وَلَا تَطْعَمُ كُلَّ حَلَاثٍ مَّهِينٍ ۝ هَآءِ

زخمی کرو تو وہ بھی دم ہو جائیں۔ اور تم کسی سیرت کی بات سے تمہارا جو بڑا تمہیں دکھائیوالا ذلیل خال عیب جو

مَشَاةٍ بَيْنَهُمْ ۝ مَتَاعٍ لِلْخَيْرِ مَعْتَدًا ۝ عَتَلُ بَعْدَ ذَلِكَ

چل خور نیکی سے روکنے والا حد سے گزرا نیز والا گناہگار سہل چلت ہے۔ سپر حرامی بھی

زَنِيمٍ ۝ إِنْ كَانَ ذَا مَالٍ وَبَنِينَ ۝ إِذَا تَلَّى عَلَيْهِ ابْنَانَا

ہو۔ گھر اس بیٹے کہ وہ مال و اولاد والا ہے۔ جس وقت اس کے سامنے ہماری نہیں ہے

قَالَ أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۝ سَنَسِيهُ عَلَى الْخُرُطُومِ ۝ إِنَّا

اس وہ کہہ بتا رہے کہ یہ تو پہلوں کی کہانیاں ہیں۔ عنقریب ہم اسکی ناک پر ایک نشان لگائیں گے! بیشک بنے

بَلَوْهُمْ كَمَا بَلَوْنَا أَصْحَابَ الْجَنَّةِ ۝ إِذَا قَسَمُوا لِيَصْرَمْنَهَا

آئی اسی طرح آزمائش کی ہے جیسے کہ بنے ایک باغ والوں کی آزمائش کی تھی جیکہ انہوں نے

مُصْبِحِينَ ۝ وَلَا يَسْتَنُونَ ۝ فَطَافَ عَلَيْهَا طَائِفٌ

قسم کھاتی تھی کہ کل صبح ہم اس باغ کو چل ضرور توڑ لیں گے اور انشاؤ اللہ نہ کہا تھا جس اس باغ پر تمہاری

مَنْ رَبِّكَ وَهِيَ نَاعِمُونَ ۝ فَاصْبِرْ كَاصْبِرِ يَوْمَ ۝ فَتَنَادُوا

پروردگاری طرف سے ایک بلا پڑھی اور وہ سوؤی رہی۔ پس وہ ایسا ہو گیا کہ اس میں ایک کھل ہی باقی رہا اور صبح وقت

Handwritten marginal notes in Urdu script, including the word 'جملہ' (Jumlah) written vertically.

Handwritten marginal notes in Urdu script at the bottom of the page.

مَصِیْبَیْنِ ۝ اَنْ اَعْدُوْا عَلٰی حُرَّتِكُمْ اِنْ كُنْتُمْ صٰرِمِیْنَ

ایک سر کو آواز دینو کہ اگر تم کو جیل لینے میں تو اپنے باغ کو سویرے ہی سویرے چلو۔

فَاَنْطَلِقُوا وَّهُمْ يَتَخَفَتُوْنَ ۝ اَنْ لَا يَدْخُلَتْهَا الْيَوْمَ عَلَیْكُمْ

پس چلے اور چلے چلے گئے جاؤ گئے کہ آج کوئی مسکین تمہارے پاس نہ آئے

مَسٰكِيْنَ ۝ وَوَعَدُوْا عَلٰی حُرِّ قٰدِرِيْنَ ۝ فَلَمَّآ رَاوْهَا قَالُوْا اِنَّا

پائے۔ اور انہوں نے اپنے باغ میں پہنچا ایسی حالت میں صبح کی کہ وہ (صرف) روک تھام کی قدرت نہ ہو

لَضٰلُوْنَ ۝ بَلْ لَحْنٌ مَّحْرُوْمُوْنَ ۝ قَالَ اَوْسَطُهُمْ اَلَمْ اَقُلْ

بہر حال سکو (اگر ہوا) دیکھا تو کہو کہ تم یقیناً رہتے بھول گئے بلکہ بات یہ کہ تم میں ہی بد نصیب۔ ان میں جو سب سے

تَكْمُلُوْا لَا تَسْبِحُوْنَ ۝ قَالُوْا سُبْحٰنَ رَبِّنَا اِنَّا ظٰلِمِیْنَ

تھا سو کہا کیا میں تم سے نہیں کہا تھا کہ تم خدا کی تسبیح کیوں نہیں کرتے۔ کہنے لگے کہ ہمارا پروردگار نترے تو بیشک

فَاَقْبَلْ بَعْضُهُمْ عَلٰی بَعْضٍ يَّتَلَوْنَ ۝ قَالُوْا اَيُّوَيْلٰنَا اِنَّا

ہم ہی ظالم ہیں۔ اب لو ایک سر کو کلامت کرو اور یہ کہو کہ پائے خرابی ہماری ہم ضرور

كٰنَاطِعِيْنَ ۝ عَسٰی رَبِّنَا اَنْ يُّبَدِّلَنَا خَيْرًا مِّمَّا اِنَّا اِلٰی رَبِّنَا

سرکش رہے۔ قریب ہے کہ ہمارا پروردگار اس کے بدلے میں بہتر بنا دے۔ یقیناً ہم

رٰغِبُوْنَ ۝ كَذٰلِكَ الْعَذَابُ وَالْعَذَابُ الْاٰخِرَةُ الْاَكْبَرُ

ایز پروردگار ہی کی طرف رغبت کر رہے ہیں۔ عذاب ہوں ہوا کرتا ہے۔ اور آخرت کا عذاب (اس سے) کہیں بڑھا ہوا ہے۔

لَوْ كٰنُوْا يَعْلَمُوْنَ ۝ اِنَّ لِلْمُتَّقِيْنَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنٰتٍ

بیشک یہ لوگ سمجھتے ہوتے۔ بیشک پرہیزگاروں کے لیے ان کے پروردگار کو پاس نعمت والی

التَّعِيْمِ ۝ اَفَجَعَلُ الْمَسٰلِيْنَ كَالْجُرْمِیْنَ ۝ مَا لَكُمْ كَيْفَ

جنتیں ہیں۔ کیا ہم فرمانبرداروں کو گناہگاروں کی مانند کر دیئے۔ نہیں ہو کیا گیا ہے یہ کیجیے

تَحْكُمُوْنَ ۝ اَمْ لَكُمْ كِتٰبٌ فِیْهِ تَدْرُسُوْنَ ۝ اِنْ لَكُمْ

پیسے کرتے ہو؟ آیا تمہارے پاس کوئی کتاب ہے جس میں تم پڑھتے ہو۔ کہ جو تم پر ہند کر کے

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
مَصِیْبَیْنِ ۝ اَنْ اَعْدُوْا عَلٰی حُرَّتِكُمْ اِنْ كُنْتُمْ صٰرِمِیْنَ  
فَاَنْطَلِقُوا وَّهُمْ يَتَخَفَتُوْنَ ۝ اَنْ لَا يَدْخُلَتْهَا الْيَوْمَ عَلَیْكُمْ  
مَسٰكِيْنَ ۝ وَوَعَدُوْا عَلٰی حُرِّ قٰدِرِيْنَ ۝ فَلَمَّآ رَاوْهَا قَالُوْا اِنَّا  
لَضٰلُوْنَ ۝ بَلْ لَحْنٌ مَّحْرُوْمُوْنَ ۝ قَالَ اَوْسَطُهُمْ اَلَمْ اَقُلْ  
تَكْمُلُوْا لَا تَسْبِحُوْنَ ۝ قَالُوْا سُبْحٰنَ رَبِّنَا اِنَّا ظٰلِمِیْنَ  
فَاَقْبَلْ بَعْضُهُمْ عَلٰی بَعْضٍ يَّتَلَوْنَ ۝ قَالُوْا اَيُّوَيْلٰنَا اِنَّا  
كٰنَاطِعِيْنَ ۝ عَسٰی رَبِّنَا اَنْ يُّبَدِّلَنَا خَيْرًا مِّمَّا اِنَّا اِلٰی رَبِّنَا  
رٰغِبُوْنَ ۝ كَذٰلِكَ الْعَذَابُ وَالْعَذَابُ الْاٰخِرَةُ الْاَكْبَرُ  
لَوْ كٰنُوْا يَعْلَمُوْنَ ۝ اِنَّ لِلْمُتَّقِيْنَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنٰتٍ  
التَّعِيْمِ ۝ اَفَجَعَلُ الْمَسٰلِيْنَ كَالْجُرْمِیْنَ ۝ مَا لَكُمْ كَيْفَ  
تَحْكُمُوْنَ ۝ اَمْ لَكُمْ كِتٰبٌ فِیْهِ تَدْرُسُوْنَ ۝ اِنْ لَكُمْ  
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
مَصِیْبَیْنِ ۝ اَنْ اَعْدُوْا عَلٰی حُرَّتِكُمْ اِنْ كُنْتُمْ صٰرِمِیْنَ  
فَاَنْطَلِقُوا وَّهُمْ يَتَخَفَتُوْنَ ۝ اَنْ لَا يَدْخُلَتْهَا الْيَوْمَ عَلَیْكُمْ  
مَسٰكِيْنَ ۝ وَوَعَدُوْا عَلٰی حُرِّ قٰدِرِيْنَ ۝ فَلَمَّآ رَاوْهَا قَالُوْا اِنَّا  
لَضٰلُوْنَ ۝ بَلْ لَحْنٌ مَّحْرُوْمُوْنَ ۝ قَالَ اَوْسَطُهُمْ اَلَمْ اَقُلْ  
تَكْمُلُوْا لَا تَسْبِحُوْنَ ۝ قَالُوْا سُبْحٰنَ رَبِّنَا اِنَّا ظٰلِمِیْنَ  
فَاَقْبَلْ بَعْضُهُمْ عَلٰی بَعْضٍ يَّتَلَوْنَ ۝ قَالُوْا اَيُّوَيْلٰنَا اِنَّا  
كٰنَاطِعِيْنَ ۝ عَسٰی رَبِّنَا اَنْ يُّبَدِّلَنَا خَيْرًا مِّمَّا اِنَّا اِلٰی رَبِّنَا  
رٰغِبُوْنَ ۝ كَذٰلِكَ الْعَذَابُ وَالْعَذَابُ الْاٰخِرَةُ الْاَكْبَرُ  
لَوْ كٰنُوْا يَعْلَمُوْنَ ۝ اِنَّ لِلْمُتَّقِيْنَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنٰتٍ  
التَّعِيْمِ ۝ اَفَجَعَلُ الْمَسٰلِيْنَ كَالْجُرْمِیْنَ ۝ مَا لَكُمْ كَيْفَ  
تَحْكُمُوْنَ ۝ اَمْ لَكُمْ كِتٰبٌ فِیْهِ تَدْرُسُوْنَ ۝ اِنْ لَكُمْ  
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

فِيهِ لِمَا تَخَيَّرُونَ ۚ أَمْ لَكُمْ إِيْمَانٌ عَلَيْنَا بِالْعَةِ إِلَىٰ

وہ لگو اس میں مزور لیگا؟ یا تمہاری قسمیں ہمارے فتنے ہیں جو قیامت تک

يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنْ لَكُمْ لِمَا تَحْكُمُونَ ۚ سَلِّمُوا لَهُمْ بِذَلِكَ

جلی جائیگی کہ جو کچھ تم حکم کرو گے وہ ضرور تم کو ملے گا۔ ان کو دریافت کرو کہ ان میں سے اس کا

زَعِيمٌ ۚ أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ فَلْيَأْتُوا بِشُرَكَائِهِمْ إِنْ

ضامن کون ہے؟ یا ان کے کچھ شریک ہیں۔ پھر اگر بیچتے ہیں تو اپنے شریکوں کو

كَانُوا صَادِقِينَ ۚ يَوْمَ يَكْشَفُ عَنْ سَاقٍ وَيُدْعَوْنَ إِلَىٰ

لے آئیں۔ جس دن ہڈی کھولی جائیگی (یعنی جو منت پریشانی اور گھبراہٹ کا دن ہوگا) اور لوگ

السُّجُودِ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ ۚ خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْهُقُهُمْ

سجدہ کیوں بلاؤں گے تو سجدہ مان کر سکیں گے۔ ان کی آنکھیں بھی ہونگی اور ذلت پڑ جائیگی ہونگی

ذِلَّةً طَوْقًا كَانُوا يُدْعَوْنَ إِلَىٰ السُّجُودِ وَهُمْ سَالِمُونَ ۚ

ہوگی۔ اور دنیا میں بھی یہ سجدے کیوں بلاؤں گے جسے جس حال میں کہ یہ اتنا درست ہے۔

فَدَارَنِي وَمَنْ يَكْذِبُ بِهَذَا الْحَدِيثِ سَنَسْتَدْرِجُهُمْ

اب اسو جو اس بات کو جھٹلا تا ہے مجھ پر چھوڑ دو کہ میں سمجھ لوں گا کہ تم لوگ رفتہ رفتہ عذاب سے اس طرح

مِنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ ۚ وَأَمْ لِي لَهُمْ طَائِفَةٌ مِمَّنْ

قریب کر لیں کہ ان کو خبر بھی ہوگی۔ اور میں ان کو ڈھیل دیتا رہوں گا کہ میری تدبیر سجدہ ہے۔

أَمْ تَسْأَلُهُمْ أَجْرًا فَهُمْ مِنْ مَّغْرَمٍ مُثْقَلُونَ ۚ أَمْ عِنْدَهُمْ

آیاتم ان سے کوئی اجر مانگتے ہو کہ وہ تمہارا کوئی دے ہوئے ہیں؟ یا ان کے پاس

الْغَيْبِ فَهُمْ يَكْتُمُونَ ۚ فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا تَكُنْ

غیب کی خبر میں جنہیں وہ لکھ لیتے ہیں۔ اب تمہارے ہر دور کار کی جیسے کہ انتظار میں صبر کرو اور تمہاری

كَصَابِحِ الْحَوْتِ إِذْ نَادَىٰ هُوَ مُكْظَمٌ ۚ لَوْلَا أَنْ تَدَارَكَ

(یعنی پوئلگے) کہ مانند نوح یا جبریل انہوں نے تم کو غصے کی حالت میں گارا تھا۔ اگر اگلے پروردگار کی ہرمانی

مع  
عند الصبحین

کلیہ  
تجلی

Handwritten marginal notes in Urdu script, including phrases like 'ان کا بیان ہے کہ...', 'یہ سجدہ مان کر...', and 'ان کی آنکھیں بھی ہونگی...'

Handwritten marginal notes in Urdu script, including phrases like 'یہ سجدہ مان کر...', 'ان کی آنکھیں بھی ہونگی...', and 'ان کا بیان ہے کہ...'

Handwritten notes at the top of the page, including the word 'تبرک الذی' and other religious commentary.

تبرک الذی

۹۰۴

الحقۃ

نِعْمَةٌ مِنْ رَبِّهِ لَنُبْدِيَ بِالْعَرَاءِ وَهُوَ مِنْ مَوْمٍ ۝ فَاجْتَنِبْهُ

ان کی خبر گیری نہ کرنی تو وہ بڑے حال کی جھیل میدان میں پڑی ہوئی ہوگی۔ مگر اگر پورے دو گنا

رَبِّهِ فَجَعَلَهُ مِنَ الصَّالِحِينَ ۝ وَأَنْ تَكَادُ الَّذِينَ كَفَرُوا

انکو بڑھ کر لیا اور انکو نیک بندوں میں سے قرار دیا۔ قریب ہو کہ کافر جس وقت قرآن مجید کو نہیں

لَذِي قُوَّتِكَ بِأَبْصَارِهِمْ لَمَّا سَمِعُوا الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ

تو اپنی نظروں کے ذریعے سے تمہیں پھلادیں اور وہ کہتے ہیں کہ یہ تو

رَأْسَةٌ لَيَجْنُونَ ۝ وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ۝

دیوانہ ہے۔ حالانکہ وہ (قرآن) تمام عالموں کے لیے نصیحت ہے۔

سورة الحاقة مكية وهي اثنتان وخمسون آية

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝

الحاقة ۝ مَا الْحَاقَّةُ ۝ وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحَاقَّةُ ۝

برحق ہونیوالی۔ کیا چیز وہ برحق ہونیوالی اور تم کیا سمجھے کہ وہ برحق ہونیوالی کیا ہے؟

كذبت نوء و عاد بالقارعة ۝ فاماتوا فاهلكوا

(نور) نود و عاد نے تو اس کفر کفر والی کو جھٹلائی دیا تھا پس نود تو سرد رہ کر ہڈیاں (پڑی ہوئی) اور

بالتاغية ۝ واما عاد فاهلكوا ابرهة صرص عاتية ۝

ہلاک کر دی گئے۔ اور ہے عاد تو وہ ایک تیز و تند ٹھنڈی ہوا سے ہلاک کی گئی۔ جس کو (خدا نے)

سخرها عليهم سبع ليال و ثمانية ايام حسوما فكري

لگانہ سات رات اور آٹھ دن ان پر مسلط رکھا سو تم ان لوگوں کو اس میں

القوم فيها عري كانوا اعجاز نخل خاوية ۝ فهل ترى

اس طرح پڑا ہوا دیکھتی گویا وہ کجوروں کے کھولے تھے ہیں۔ پس اب بھی تم ان کا

ربیع



Handwritten notes on the right side of the page, including the word 'ربیع' and other commentary.

ربیع

Handwritten notes at the bottom of the page, including the word 'ربیع' and other religious commentary.



لَهُمْ مِنْ بَاقِيَةٍ ۝ وَجَاءَ فِرْعَوْنُ وَمَنْ قَبْلَهُ وَالْمُؤْتَفِكَاتُ

پہلے ہی تھے اور فرعون اور جو لوگ اس سے پہلے تھے اور انہی ہونے لگیں

بِالْخَاطِئَةِ ۝ فَعَصَا رَسُولُ رَبِّهِمْ فَأَخَذَهُمْ أَخَذَةً

گناہ کو سزا دیا۔ پس انہوں نے اپنے پروردگار کے رسول کی نافرمانی کی تو اس نے انہیں سزا دے دی

رَآبِيَةَ ۝ إِنَّ الْمَاطِطِغَالَ مِمَّا كُنْتُمْ فِي الْبَحْرِ يَبَسًا

کی۔ یہ ہم ہی تھے کہ جب پانی نے طینانی کی تو ہم نے تم کو کشتی میں سوار کر دیا۔ تاکہ تم اسکو تھما

لَكُمْ تَذْكِرَةً ۖ وَتَعِيهَا أذنٌ وَآعِيَةٌ ۖ فَاذْفَنْفِنِي فِي الصُّورِ

لو ایک یاد دہانہ قرار دیں۔ اور ایک یاد دہانہ والا کان اسکو یاد رکھے۔ پھر جبکہ صور ایک دم سوچو گا جائیگا۔

نَفْخَةً وَاحِدَةً ۖ وَوَحَلَّتْ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ فَدَلَّتَا دَكَّةً

اور زمین اور پہاڑ اٹھائے جائیں گے پھر یکایک چلنا چور

وَاحِدَةً ۖ فَيَوْمَئِذٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۖ وَالشَّقَبَاتُ لِلسَّمَاءِ

کر دی جائیں گی بس اسی دن تو قیامت واقع ہوگی۔ اور آسمان پھٹ جائیگا

فِي يَوْمِئِذٍ وَأَهِيَةٌ ۖ وَالْمَلِكُ عَلَى أَرْجَائِهِمْ وَيَجُلُّ

تو وہ اس دن بالکل کمزور ہو جائیگا۔ اور فرشتے اس کے کناروں پر ہونے لگیں۔ اور تمہارے

عَرْشِ رَبِّكَ فَوْقَهُمْ يَوْمِئِذٍ ثَمَنِيَةٌ ۖ يَوْمَئِذٍ

پروردگار کے عرش کو اس دن آٹھ اپنے اوپر لے ہونے لگیں۔ اسی دن تم پیش

تَعْرِضُونَ لَا تُخْفَى مِنْكُمْ خَافِيَةٌ ۖ فَأَمَّا مَنْ أَوْتِيَ

کر دیا جائے گا اور تمہارا کوئی بھید چھپا نہیں رہیگا۔ اب رہا وہ شخص جس کا نوشتہ

كُتِبَ لَهُ يَمِينُهُ فَيَقُولُ هَذَا مَا فَرَعْتُ وَأَكْتَسِبُهُ ۖ رَبِّي

اسکو دیا ہوا ہے میں دیا جائیگا وہ تو کیا کہ لو اؤ میرے نوشتے کو پڑھو میں تو یقین

ظَنَنْتُ أَنِّي مَلِيقٌ حَسَابِيَةٍ ۖ فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ ۖ

مکنا تھا کہ مجھے حساب دینا پڑیگا۔ اب وہ تو پسندیدہ عیش میں

Handwritten marginal notes in Urdu script, providing commentary and explanations for the verses.

Handwritten marginal notes in Urdu script, providing commentary and explanations for the verses.



وَلَا يَقُولُ كَاهِنٌ قَلِيلًا مَا تَذَكَّرُونَ ۝ تَنْزِيلٌ مِّن رَّبِّ

اور نہ یہ کسی کاہن کی خیال بندی ہو جس قدم تم لوگ نصیحت حاصل کر رہو۔ یہ (قرآن) تو تمام لوگوں کو پھر دیکھو

الْعَالَمِينَ ۝ وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضُ الْأَقَاوِيلِ ۝ لَأَخَذْنَا

اگر طرف سے کہتا رہا ہوا۔ اور اگر (رسول) ہماری برخلاف کچھ باتیں بنا لیتے تو ہم اپنی قدرت سے ان کو

مِنهُ بِالْيَمِينِ ۝ ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ ۝ فَمَا مِنْكُمْ

کے گرفتار کرتے۔ پھر ہم ان کی شہ رگ کاٹ دیتے تو تم میں سے کوئی

مِّنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَاجِزِينَ ۝ وَإِنَّهُ لَتَذِكْرٌ لِّلْمُتَّقِينَ

انہی طرف سے دفع کرنیوالا نہوتا۔ اور یہ پڑھنے والوں کے لیے ضروری نصیحت ہے۔

وَإِنَّا لَنَعْلَمُ أَنَّ مِنْكُمْ مُّكَذِّبِينَ ۝ وَإِنَّهُ لَحَسْرَةٌ عَلٰى

اور یہ بھی ہم جانتے ہیں کہ تم میں سے کچھ جھٹلائیو الے بھی ہیں۔ اور اس میں شک نہیں کہ یہ کافروں کے لیے

الْكٰفِرِينَ ۝ وَإِنَّهُ لَحَقُّ الْيَقِيْنِ ۝ فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِيْمِ

حسرت ہے۔ اور یہ قطعا حق ہے۔ پس (اے رسول) تم اپنی عظمت الی پروردگار کا نام کی تسبیح پڑھو

سُوْرَةُ الْمَعَارِجِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ رَابِعٌ وَارْبَعُونَ آيَةً

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ۝

(رحمن ۳، رحیم خدا کے نام سے) شروع کرتا ہوں

سَأَلَ سَائِلٌ بِعَذَابٍ وَاقِعٍ ۝ لِّلْكَافِرِينَ لَيْسَ لَهُ

ایک سوال کرنے والا بڑی دردوں والے خدا سے ایسی عذاب کا سوال کیا جو کافروں کے لیے واقع ہوتا رہتا ہے

دَافِعٌ ۝ مِّنْ اللّٰهِ ذِي الْمَعَارِجِ ۝ تَعْرِجُ الْمَلَائِكَةُ

اور اس کا دفع کرنیوالا کوئی نہیں ہو سکتا۔ فرشتے اور روح اسکی حضور میں حاضر

وَالرُّوْحُ النَّبِيَّةُ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفًا

ہو چکے ہیں، ایک ایسے دن میں جس کا اندازہ پچاس ہزار برس ہوگا چڑھتا ہو جائیگا۔



کتاب تقویٰ ۱۶۰

۲  
۱۵  
۶

Handwritten marginal notes at the top of the page.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page.

سَنَةً ۞ فَاصْبِرْ صَبْرًا جَمِيلًا ۞ اِنَّهُمْ لَمُرَّةَ بَعِيدًا ۞

اب تم نہایت خوبی کے ساتھ برداشت کرتے رہو۔ یہ لوگ تو اس (قیامت) کو دور سمجھتے ہیں۔

وَنَزَلَهُ قَرِيبًا ۞ يَوْمَ تَكُونُ السَّمَاءُ كَالْمُهْلِ ۞ وَتَكُونُ الْجِبَالُ

اور ہم اسکو قریب ہی سمجھتے ہیں۔ جس دن آسمان پھیل ہو جائیگا اور پہاڑ مٹ جائیں گے اور زمین

كَالْعِهْنِ ۞ وَلَا يَسْأَلُ حِمِيمًا ۞ يَبْصُرُ وَنَهْمٌ يُوَدِّعُ الْجَحِيمَ

مانند ہوجائیں گے اور آسمانوں میں کوئی دوست کسی دوست کی بات نہ پوچھیں گے اور نگہ کار یہ آرزو کرے گا کہ اس دن

لَوْ يَفْتَدِي مِنْ عَذَابٍ يَوْمَئِذٍ بِبَنِيهِ ۞ وَصَاحِبَةُ وَ

عذاب سے بچنے کے لیے اگر ہو سکے تو اپنے بیٹوں کو اور اپنی بی بی کو اور اپنے بھائی کو اور اپنے گنہگار کو جو

اٰخِيهِ ۞ وَفَصِيلَتِهِ الَّتِي تُسْوِيهِ ۞ وَمَنْ فِي الْاَرْضِ

اسی اور اس کا گھرانہ اور زمین (پھر اس میں جو) ہیں ان سب کو بطور فدیہ کے دیدے پھر وہ اپنے

جَمِيعًا ثُمَّ يُنْجِيهِ ۞ كَلَّا لَئِنْ اَنَّهَا لَظِي ۞ نَزَاعَةٌ لِّلشَّوٰمِي ۞

اسی اور اس عذاب سے محفوظ رہے (تو) ہرگز ایسا نہ ہوگا۔ وہ (جو تم کی آگ) تو بھڑکے گا اور اشلہ کے جگہاں کو (چھلکے گا)

تَدْعُو اَمِنْ اَدْبُرٍ وَتَوَلٰى ۞ وَجَمَعَ فَاوَعٰى ۞ اِنَّ الْاِنْسَانَ

ادھیڑ دیکھتا ہے اور (تم) ان کو لوگوں کی طرف سے پوچھتی ہو اور وہ کہتا ہے اور بل جمع کیا پھر اس کو بل سے روک لیتا

خُلِقَ هَلُوْعًا ۞ اِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوْعًا ۞ وَاِذَا مَسَّهُ

بشک انسان جڑ میں پیدا کیا گیا، جب ہر کوئی تکلیف پڑتی تو توڑا گھبرا جائیو والا ہی اور جب اس کو دولت مل جاتی ہے

الْخَيْرُ مَنُوْعًا ۞ اِلَّا الْمَصْلِيْنَ ۞ الَّذِيْنَ هُمْ عَلٰى صَلٰةِهِمْ

تو بڑا روکنے والا ہے۔ ہاں وہ نماز پڑھنے والے اس کو سمجھتے ہیں جو اپنی نمازوں پر قائم

دٰءِ يَمُوْنٍ ۞ وَالَّذِيْنَ فِيْ اَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَّعْلُوْمٌ ۞

رہنے والے ہیں۔ اور وہ لوگ جن کے مالوں میں مانگنے والوں اور نہ مانگنے والوں کا ایک

لِّلسَّائِلِ وَالْمَحْرُوْمِ ۞ وَالَّذِيْنَ يَصَدَّقُوْنَ يَوْمَ الدِّيْنِ

مستحق ہیں۔ اور وہ لوگ جو بیچلے کے دن کو دیا جاتے ہیں

مستحق ہیں۔ اور وہ لوگ جو بیچلے کے دن کو دیا جاتے ہیں

مستحق ہیں۔ اور وہ لوگ جو بیچلے کے دن کو دیا جاتے ہیں

Handwritten notes at the top of the page, including the word 'مُعَارِجٌ' and other religious commentary.

Extensive handwritten marginalia on the right side of the page, providing detailed commentary on the verses.

Handwritten notes at the bottom of the page, continuing the commentary.



نِدَالٍ خَيْرٌ مِنْهُمْ وَمَا نَحْنُ بِمَسْبُوقِينَ ۝ فَذَرَهُمْ

نے آئیں اور (اس بارے میں) ہم کو کوئی بازی نہیں لے جا سکتا۔ اب تم ان کو چھوڑ دو کہ

يَخْرُضُوا وَيَلْعَبُوا حَتَّى يَلْقُوا يَوْمَهُمُ الَّذِي يُوْعَدُونَ ۝

یہ باتیں بناتے رہیں اور کھیلتے (کو دتے) رہیں تا آنکہ اُس دن سڑ بھیر ہو جس کا ان کو وعدہ کیا جاتا ہے۔

يَوْمَ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ سِرَاعًا كَانُوا إِلَىٰ نُصَيْبِ

اُس دن یہ (اپنی اپنی) قبروں سے نکل کر (اس طرح) بھاگتے ہوں گے گویا جھنڈوں کی طرف بھاگتے

يَوْمَ يَفْضُونَ ۝ خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْهُقُهُمْ ذُلَّةٌ مِّذَاقُ

حار ہے ہیں۔ ان کی آنکھیں نیچی ہوں گی اور ذلت ان پر چھائی ہوئی ہوگی۔ اور ان کو یہ

الْيَوْمِ الَّذِي كَانُوا يُوعَدُونَ ۝

کہا جائیگا کہ (یہی وہ دن ہے جس کا تم سے وعدہ کیا جاتا تھا۔

سورة نوح مكية وهي ثمان وعشرون آية

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رحمن (و) رحیم خدا کے نام سے (شروع کرتا ہوں)

إِنَّا أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ أَنْ أَنْذِرْ قَوْمَكَ مِنِّي

بالحق ہم نے نوح کو ان کی قوم کی طرف (اس حکم کے ساتھ بھیجا کہ تم اپنی قوم کو قبل اس کے کہ

قِيلَ إِنَّ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ قَالَ يَقَوْمِ لِمَ لِي بِكُمْ

آن پر دردناک عذاب آئے ڈراؤ۔ انہوں نے فرمایا کہ اے میری قوم بیشک میں تمہاری نڈ

تَذِيرٌ مُّبِينٌ ۝ أَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاتَّقُوهُ وَأَطِيعُوا ۝

ایک کھلا ڈرائیو والا ہوں کہ تم اللہ کی عبادت کیا کرو اور اُس سے ڈرا کرو اور میرا کہنا مانو رہو۔

يَغْفِرْ لَكُمْ مِّنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُخِّرْكُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسْمًّى إِنَّ

کہ وہ تمہارے بعض گناہ بخشتیگا اور وہ عینہ مدت تک تم کو ٹھٹھک دیکھا۔ بیشک جب

۲۸

سورة نوح





نور اور سورج کو ایک چراغ بنا دیا۔ اور اللہ نے زمین سے تم کو پیدا اس طرح کیا ہے جیسا کہ  
 نباتا ۰ تم یقیناً کہہ رہے ہو کہ یہاں اور پھر جگہ ۰ اور اللہ جمل  
 لکم الارض بساطا ۰ لیسکو امنہا سبلا فجا جا ۰  
 قال نوح رب انهم عصوني واتبعوا امن لم يزدك ماله  
 وولدك الا خسارا ۰ ومكروا مكرا كبارا ۰ وقالوا  
 لا تذرنا المهتمك ولا تذرنا ودا ولا سواعا ۰ ولا  
 يغوث ويعوق ونسرا ۰ وقد اضلوا كثيرا ۰ ولا تزد  
 الظالمين الا ضلالا ۰ مما خطبتمم اغرقوا فادخلوا  
 ناراه قلم يحد والهم من دون الله انصارا ۰ وقال نوح  
 رب لا تذر على الارض من الكفرين ديارا ۰ انك ان  
 تذرهم يضلوا عبادك ولا يلدوا الا فاجرا كفارا ۰

سورة

۹۱۲

تبارک الذی

اور سورج کو ایک چراغ بنا دیا۔ اور اللہ نے زمین سے تم کو پیدا اس طرح کیا ہے جیسا کہ  
 نباتا ۰ تم یقیناً کہہ رہے ہو کہ یہاں اور پھر جگہ ۰ اور اللہ جمل  
 لکم الارض بساطا ۰ لیسکو امنہا سبلا فجا جا ۰  
 قال نوح رب انهم عصوني واتبعوا امن لم يزدك ماله  
 وولدك الا خسارا ۰ ومكروا مكرا كبارا ۰ وقالوا  
 لا تذرنا المهتمك ولا تذرنا ودا ولا سواعا ۰ ولا  
 يغوث ويعوق ونسرا ۰ وقد اضلوا كثيرا ۰ ولا تزد  
 الظالمين الا ضلالا ۰ مما خطبتمم اغرقوا فادخلوا  
 ناراه قلم يحد والهم من دون الله انصارا ۰ وقال نوح  
 رب لا تذر على الارض من الكفرين ديارا ۰ انك ان  
 تذرهم يضلوا عبادك ولا يلدوا الا فاجرا كفارا ۰

نور اور سورج کو ایک چراغ بنا دیا۔ اور اللہ نے زمین سے تم کو پیدا اس طرح کیا ہے جیسا کہ  
 نباتا ۰ تم یقیناً کہہ رہے ہو کہ یہاں اور پھر جگہ ۰ اور اللہ جمل  
 لکم الارض بساطا ۰ لیسکو امنہا سبلا فجا جا ۰  
 قال نوح رب انهم عصوني واتبعوا امن لم يزدك ماله  
 وولدك الا خسارا ۰ ومكروا مكرا كبارا ۰ وقالوا  
 لا تذرنا المهتمك ولا تذرنا ودا ولا سواعا ۰ ولا  
 يغوث ويعوق ونسرا ۰ وقد اضلوا كثيرا ۰ ولا تزد  
 الظالمين الا ضلالا ۰ مما خطبتمم اغرقوا فادخلوا  
 ناراه قلم يحد والهم من دون الله انصارا ۰ وقال نوح  
 رب لا تذر على الارض من الكفرين ديارا ۰ انك ان  
 تذرهم يضلوا عبادك ولا يلدوا الا فاجرا كفارا ۰

نور اور سورج کو ایک چراغ بنا دیا۔ اور اللہ نے زمین سے تم کو پیدا اس طرح کیا ہے جیسا کہ  
 نباتا ۰ تم یقیناً کہہ رہے ہو کہ یہاں اور پھر جگہ ۰ اور اللہ جمل  
 لکم الارض بساطا ۰ لیسکو امنہا سبلا فجا جا ۰  
 قال نوح رب انهم عصوني واتبعوا امن لم يزدك ماله  
 وولدك الا خسارا ۰ ومكروا مكرا كبارا ۰ وقالوا  
 لا تذرنا المهتمك ولا تذرنا ودا ولا سواعا ۰ ولا  
 يغوث ويعوق ونسرا ۰ وقد اضلوا كثيرا ۰ ولا تزد  
 الظالمين الا ضلالا ۰ مما خطبتمم اغرقوا فادخلوا  
 ناراه قلم يحد والهم من دون الله انصارا ۰ وقال نوح  
 رب لا تذر على الارض من الكفرين ديارا ۰ انك ان  
 تذرهم يضلوا عبادك ولا يلدوا الا فاجرا كفارا ۰



رَبِّ اغْفِرْ لِي وَرَبِّ الْوَالِدَيْنِ وَاغْفِرْ لِمَنْ دَخَلَ بَيْتِي مُؤْمِنًا قَائِمًا

اور میری پروردگار کو تو مجھ کی بخشش دے اور میری ماں باپ کو بھی اور ہر اس شخص کو جو حالت ایمان میں میرے

لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ إِلَّا تَارًا

گھر میں آئے اور تمام ایماندار مردوں اور ایماندار عورتوں کو بھی اور ظالموں کو حق میں آگے نہیں لے کر اور کچھ بڑھا

سورة الجن مکیة وھی ثمان وعشرون آیت

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

رحمن (و) رحیم خدا کے نام سے (شروع کرتا ہوں)

قُلْ وَحْيِي لِيْ اِنَّهُ اسْتَمِعَ نَفْسًا مِّنْ الْجِنِّ فَقَالُوْا اِنَّا سَمِعْنَا قُرْاٰنًا عَجَبًا

کہہ دو کہ میری طرف وحی کی گئی جو کہ جنوں میں سے کچھ لوگوں نے کان لگا کر سنا پھر یہ کہا کہ بیشک ہم نے عجیب

وَلٰكِن شَرِكٌ بَيْنَنَا وَحَدَاہُ وَاِنَّہٗ تَعْلٰی جَدْرًا نِّمًا اَلْمُتَّخِذِ

اور ہم اپنے ہمہ دروگاہ کا کسی کو ہرگز شریک نہ کریں۔ اور ہمارے یہ دروگاہ کی شان بہت بڑی ہے اس لئے کوئی جوڑ

صٰحِبَةٌ وَّلَا وِلْدَانٌ وَّاِنَّہٗ كَانَ یَقُوْلُ سَفِیْہًا عَلٰی اللّٰهِ

اختیار کی اور نہ کوئی بیٹا (بنایا) اور بیشک ہم میں سے اس حق خدا کے برخلاف لغو بجا کرتا

سَطَطًا وَّاَنَاظِنًا اِنْ لَّنْ تَقُوْلُ الْاَلْسِ وَاَلْجِنُّ عَلٰی

تھا اور ہم نے گمان کیا تھا کہ آدمی اور جن خدا کو برخلاف (اس کی) شریک قرار دیتے ہیں) ہرگز جھوٹ

اللّٰہِ کَذِبًا وَّاِنَّہٗ كَانَ رِجَالٌ مِّنْ الْاِنْسِ یَعُوْذُوْنَ

نہ کہتے۔ اور ضرور آدمیوں میں سے کچھ لوگ جنوں میں سے بعض لوگوں کی

بِرِجَالٍ مِّنْ الْجِنِّ فَرَادُوْهُم رَهَقًا وَاَنَّمْ ظَنُوْا کَمَا

پناہ چاہتے تھے جس نے جنوں کی سرکشی بڑھادی اور بیشک وہ بھی یہی گمان کیا کر رہے تھے

Handwritten notes at the top of the page, including the title 'تبارہ الذی' and the page number '۹۱۳'.

Handwritten notes on the left margin, including the title 'الجن' and the page number '۹۱۳'.



Handwritten notes on the left margin, including the title 'الجن' and the page number '۹۱۳'.

Vertical handwritten notes on the left margin, providing commentary or additional information.

Handwritten notes on the left margin, including the title 'الجن' and the page number '۹۱۳'.

Vertical handwritten notes on the left margin, providing commentary or additional information.

Handwritten notes at the bottom right corner.





Handwritten marginal notes in Arabic script, likely providing commentary or additional information related to the main text.

يُظْهِرُ عَلَى غَيْبِهِ أَحْدًا ۝ إِلَّا مَن ارْتَضَىٰ مِن رَّسُولِنَا ۚ

غیب پر کسی کو ظاہر نہیں کرتا سوا اس شخص کے جسکو وہ رسولوں میں سے (اپنے غیب کو) چاہے کرے کہ

يَسْلُكُ مِن بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ رَصَدًا ۝ لِيَعْلَمَ

اُس کو اگلی طرف سے اور پیچھے کی طرف سے نگہبان مقرر فرمادیتا ہے تاکہ وہ یہ جان لے کہ انہوں نے اپنے

أَن قَدْ أَبْلَغُوا رِسَالَاتِ رَبِّهِمْ وَأَحَاطُ بِمَا لَدَيْهِمْ ۚ

پروردگار کے پیغام پہنچا دیئے اور جو کچھ اُن کے پاس ہے اُس سب پر خدا تعالیٰ کا علم ہے

أَحْصَىٰ كُلَّ شَيْءٍ عَدَدًا ۝

ہے اور ہر چیز کو اُنسے گنت لیا ہے۔

سُوْرَةُ الْمَزْمَلِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ عَشْرُونَ آيَاتٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رحمن (و) رحیم خدا کے نام سے (شروع کرتا ہوں)

يَا أَيُّهَا الْمَزْمَلُ ۚ قَوْمَ الثَّلَاثِ الْأَقْيَلِ ۚ نُصِفَهُ ۚ أَوْ

اے چادر پھیننے والے (رسول بہم رات کو نماز کو پڑھ کر اور مگر کم۔ یعنی) آدمی رات یا اس میں

انْقَصُ مِنْهُ قَلِيلًا ۚ أَوْ زِدْ عَلَيْهِ وَرَتِّلِ الْقُرْآنَ

سے کچھ کم کر دو۔ یا اس پر کچھ بڑھا لو اور قرآن مجید کو پھر پھر کر

تَرْتِيلًا ۚ إِنَّا سَمِعْنَا عَلِيكَ قَوْلًا ثَقِيلًا ۚ إِنَّ

پڑھا کرو۔ عنقریب ہم تم پر ایک سخت علم نازل کریں گے۔ یقیناً رات کا اٹھنا

ثَلَاثَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْأً وَأَقْوَمُ قِيْلًا ۚ إِنَّ لَكَ فِي

بڑی سخت کوئی بات اور ذکر کا بہت ٹھیک وقت ہے۔ بیشک دن میں تمہاری

النَّهَارِ سَبْحًا طَوِيلًا ۚ وَاذْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ وَتَبَتَّلْ إِلَيْهِ

بے بڑی فراغت ہے۔ اور تم اپنے پروردگار کا نام کا ذکر کیا کرو اور سب طرفوں سے لوٹ کر اسی کے

Handwritten marginal notes in Arabic script, continuing the commentary or providing additional information.

۲۹



Extensive handwritten marginal notes in Arabic script, providing detailed commentary and explanations for the verses of the Surah Al-Mazmool.

تَبَيَّنَا رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْ

یاد رکھو۔ وہ مشرق اور مغرب کا مالک ہے اس کے سوا کوئی سبود نہیں کرتیں تم

وَكَيْلًا ۝ وَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَاهْجُرْهُمْ هَجْرًا

اسی کو کارساز بنا لو۔ اور لوگ جو کچھ بھی کہتے ہیں اس پر صبر کرو اور انکو خوبی کے ساتھ

جَمِيلًا ۝ وَذَرْنِي وَالْمُكَذِّبِينَ أُولِي النَّعَةِ وَمَهْلِكُمْ

چھوڑ بیٹھو۔ اور مجھے ان جھٹلانیا لے صاحبانِ نعمت سے بد لائیز کر کے چھوڑ دو اور انہیں توڑ کر

قَلِيلًا ۝ إِنَّ لَدَيْنَا أَنْكَالًا وَحِمَامًا ۝ وَطَعَامًا ذَا غُصَّةٍ

مہلت دیدو۔ بیشک ہماری پائیں بھاری بھاری ہیں اور جلاؤ والی آگ بھی اور گم میں چھسنے والا کھانا بھی

وَعَذَابًا أَلِيمًا ۝ يَوْمَ تَرْجُفُ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ وَكَانَتْ

اور دردناک عذاب بھی (اُس دن کہ گویا جس دن زمین اور پہاڑ لرزنے لگیں اور پہاڑ

الْجِبَالُ كَثِيرًا مَّهْيَلًا ۝ إِنَّا أَرْسَلْنَا إِلَيْكُمْ رَسُولًا

ریت کے نیلے ہو جائیں۔ یقیناً ہم نے تم لوگوں کی طرف ایک رسول تمہارا بھیجا

شَاهِدًا عَلَيْكُمْ كَمَا أَرْسَلْنَا إِلَىٰ فِرْعَوْنَ رَسُولًا ۝ فَعَصَىٰ

کی گواہی دی جو الا اسی طرح بھیجا جس طرح ہم نے فرعون کی طرف رسول بھیجا تھا۔ پس فرعون نے

فِرْعَوْنَ الرَّسُولَ فَأَخَذْنَاهُ أَخْذًا وَبِيًّا ۝ فَكَيْفَ تَتَّقُونَ

اُس رسول کی نافرمانی کی تھی تو تمہیں بھی اسکو سخت وبال میں دھر پڑا تھا۔ پھر اگر تم نے کفر کیا تو تم

إِن كَفَرْتُمْ يَوْمًا يَجْعَلُ الْوِلْدَانَ شِيبًا ۝ السَّمَاءُ مَنقُطَةٌ

اُس دن کہ یہ دن کے جو بچوں کو پڑھا کر دیگا اور آسمان اُس میں پھٹ پڑیگا

بِهِ كَانَ وَعْدًا مَّفْعُولًا ۝ إِنَّ هَذِهِ تَذَكُّرَةٌ ۝ فَمَنْ

اور آسماں وعدہ پورا ہو کر رہیگا۔ یقیناً یہ ایک نصیحت ہے اب جو چاہے پوچھ

شَاءَ اتَّخَذْ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ۝ لَنْ رَبِّكَ يَعْلَمُ أَنَّكَ

بہرہ ور گارگ چھو کہے رہتا اختیار کرے۔ بیشک تمہارا پروردگار جاننا چاہے کہ تم اور جو تمہاری

Handwritten marginal notes in Urdu script, including the word 'تذکرہ' (Tadhkirah) written vertically.

Handwritten marginal notes at the top of the page.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page.

Handwritten notes at the top of the page, including the number 918 in a circle.

المستزمل

918

تبارك الذي

تَقَوْمًا دَانِيًّا مِنْ ثَلَاثِي اللَّيْلِ وَنِصْفَهُ وَثُلُثَهُ وَطَائِفَةً مِّنَ

ساتھ ہیں ان میں کا ایک گروہ رات کی دو تہائی کے قریب اور کبھی آدھی رات تک اور کبھی ایک

الَّذِينَ مَعَكَ وَاللَّهُ يَقْدِرُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ عَلِمَ أَنْ لَنْ تُحْصَوْا

تہائی رات تک نماز پڑھو، اور اللہ رات اور دن کا خوب اندازہ کرتا ہے۔ وہ یہ بھی جانتا ہے کہ تم اسکا (تھکنا)

فَتَابَ عَلَيْكُمْ فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ مِنَ الْقُرْآنِ عَلِمَ أَنْ سَيَكُونُ

اندازہ کبھی نہ کر سکو، پس (اپنی مہربانی سے) پھر آسانی کریں اب قرآن میں سے جو آسان ہو پڑھ لیا کرو وہ یہ بھی جانتا ہے

مِنْكُمْ مَّرْضَىٰ وَآخَرُونَ يَضْرِبُونَ فِي الْأَرْضِ يَبْتَغُونَ مِنْ

عقربہ میں سے بعض بیمار ہو جائیں اور کچھ اور فضل خدا کی خواستگاری کرنے کے لیے سفر میں

فَضْلَ اللَّهِ وَآخَرُونَ يقاتلون في سبيلِ اللَّهِ فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ

ہونے اور کچھ اور راہ خدا میں لڑتے ہوئے ہیں جتنا اس میں آسان ہو پڑھ لیا کرو

مِنْهُ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَأَقْرِضُوا اللَّهَ قَرْضًا

اور (باقاعدہ) نماز پڑھا کرو اور زکوٰۃ دیا کرو اور اللہ کو قرض حسنہ دیتے رہو۔

حَسَنًا وَمَاتِقِدًا مَّا لَا نَفْسُكُمْ مِنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ

اور جو نیکی بھی کوئی ذات کرے (وہ خدا کی حضور میں) پس کرو کہ اللہ کے پاس اس سے بہتر

هُوَ خَيْرٌ وَأَعْظَمُ أَجْرًا وَاسْتَغْفِرِ اللَّهُ لَكَ وَاللَّهُ يَتَّعَبُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ

اور اجر میں بڑھا دے اور اللہ سے مغفرت مانگے تو یہ بیشک اللہ بخشنے والا اور (بہتر) کریم ہے۔

سُورَةُ الْمَدِّ ثَمَانِيَةٌ وَهِيَ سِتُّ وَخَمْسُونَ آيَةً

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رحمن (و) رحیم خدا کے نام سے (شروع کرتا ہوں)

يَا أَيُّهَا الْمَدَّثِرُ قُمْ فَأَنْذِرْ وَرَبِّكَ فَكَبِيرٌ وَثِيَابُكَ

اگر کھڑا اور صاف (رسول) ! اٹھو اور ڈراؤ اور اپنی پروردگاری پرانی بیان کرو۔ اور اپنی کپڑوں کو

Vertical handwritten notes on the right side of the page.

الذکر



Handwritten notes at the bottom of the page, including the number 1175.

فَطَهَّرَ ۝ وَالرَّجُزَ فَاهْجَرُ ۝ وَلَا تَمَنَّ تَسْتَكْبِرُ ۝ وَ

پاک کر دلو۔ اور میں پھیل کر دو سو ڈالو۔ اور نیکی اس لیے نہ کیا کرو کہ (اُس سے) زیادہ کی خواہش رکھو۔ اور

لِرَبِّكَ فَاصْبِرْ ۝ فَاذْأَنْقُرَ فِي النَّاقُورِ ۝ فَذَلِكَ يَوْمَئِذٍ

اپنی بورد دکاؤ گا کہ لکھو میرا گرد پس بخت صور پھونکا جائیگا تو وہی دن تو

يَوْمَ عَسِيرٍ ۝ عَلَى الْكُفْرَيْنَ غَيْرَ كَسِيرٍ ۝ ذُرْنِي وَمَنْ

کافروں پر سخت دن ہوگا آسان نہوگا۔ مجھے اُس سے بھگت لیو دو

خَلَقْتُ وَحِيدًا ۝ وَجَعَلْتُ لَهُ مَالًا مَمْدُودًا ۝

جسے میں اکیللا پیدا کیا۔ اور اُسے بہت سامان دیا۔

وَبَيْنَ شُهُودًا ۝ وَمَهَّدْتُ لَهُ تَمَهِيدًا ۝ ثُمَّ يَطْمَعُ أَنْ

اور گھوں کی سامنے سوزو الی بیٹھے دی۔ اور اُسکے لیے بہت کچھ سازو سامان ہم پہنچا دیا۔ پھر بھی وہ طمع رکھتا ہے کہ میں

أَزِيدَ ۝ كَلَّا إِنَّهُ كَانَ لِآيَاتِنَا عِينِدًا ۝ سَاءَ رَهَقَهُ صَعُودُ

اور بڑھاؤں۔ ہرگز ایسا نہوگا وہ تو ہماری نشانیوں کا دشمن ہے۔ عنقریب میں اُسے بلندی پر لجاؤنگا۔

لِنَّا ۝ فَكُلُّ وَقْدَرٍ ۝ فَقَتِلَ كَيْفَ قَدَرٍ ۝ ثُمَّ قَتِلَ كَيْفَ

یقیناً اُسے غور کیا اور اندازہ کیا پس وہ غارت کیا جاؤ اُسے کیسا اندازہ کیا؟ پھر وہ غارت کیا جاؤ اُسے کیسا

قَدَرٍ ۝ ثُمَّ نَظَرَ ۝ ثُمَّ عَبَسَ ۝ ثُمَّ بَدَسَ ۝ ثُمَّ آدَمْرًا ۝ وَاسْتَكْبَرَ ۝

اندازہ کیا، پھر اُس نے غور کیا۔ پھر اُسے غوری چڑھائی اور سنبھلایا۔ پھر پیٹھ پھیری اور تکبر کیا۔

فَقَالَ إِنَّ هَذَا لَأَسْحَرٌ ۝ يُؤْتِرُ ۝ إِنَّ هَذَا لَأَقْوَلُ الْبَشَرِ ۝

پھر یہ کہا کہ یہ جھوٹ بھی نہیں ہے مگر جادو جو پہلو سے چلا آجائے۔ یہ کچھ بھی نہیں ہے مگر کسی آدمی کا قول۔

سَأَصْلِيهِ سَفَرٌ ۝ وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَفَرٌ ۝ لَا تَبْقَى وَلَا

عنقریب میں اُسے بھڑکتی ہوئی آگ میں بھڑکنا۔ اور لگو کیا خبر تو کہ بھڑکتی ہوئی آگ کیا ہے؟ وہ نہ کوئی چیز باقی رہتی ہے نہ

تَدْرُ ۝ لَوْ أَحَ لَلْبَشَرِ ۝ عَلَيْهِ تِسْعَةَ عَشَرَ ۝ وَمَا جَعَلْنَا

بھڑکتی ہوئی آگ کو بھڑکتی ہوئی آگ کی۔ اُس میں (تسعیسول) تیز اور سخت جسم کو داروغہ

Vertical marginal notes in Urdu script on the left side of the page.

Bottom marginal notes in Urdu script, including a large 'بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ' at the start.

أَصْحَابِ النَّارِ الْأَمْلِئَةَ مَا وَجَعَلْنَا عِدَّتَهُمْ إِلَّا فِتْنَةً

سوا حققتوں کا اور کوئی نہیں کیے ہیں۔ اور بھگتی انکی نہیں مقرر کی ہے مگر اس لیے کہ کافروں کو

لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَالْيَسْتَقِينَ الَّذِينَ أَوْتُوا الْكِتَابَ وَيَزَادُ الَّذِينَ

واستے آزمائش ہو تاکہ وہ لوگ جنکو کتاب دی گئی ہے یقین کر لیں اور جو ایمان لے آئے ہیں

أَمَنُوا إِيْمَانًا وَلَا يَرْتَابَ الَّذِينَ أَوْتُوا الْكِتَابَ وَالْمُؤْمِنُونَ وَ

انکا ایمان بڑھ جائے۔ اور جن کو کتاب دی گئی ہے وہ اور ایمان لانے والے شک نہ کریں اور

لِيَقُولَ الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ وَالْكَافِرُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ

تاکہ وہ لوگ جن کے دلوں میں لافانی کی بیماری ہے اور کفار یہ کہیں کہ اللہ نے اس مثل سے کیا عرض

بِهَذَا مَثَلًا كَذَلِكَ يُضِلُّ اللَّهُ مَن يَشَاءُ وَيَهْدِي مَن

رکھی ہے؟ اللہ جس سے چاہتا ہے یونہی توہین ہایت سلب کر لیتا ہے اور سبھی کو ہدایت دیتا ہے

يَشَاءُ وَمَا يَعْلَمُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلَّا هُوَ وَمَا هِيَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْبَشَرِ

فرما دیا کرتا ہے۔ اور تمہاری پروردگار کے لشکروں کو سوائے اسے کوئی نہیں جانتا اور یہ تو آوی کو صرف ایک ہی بات ہے

كَلَّا وَالْقَمَرَ وَاللَّيْلَ إِذَا دُبُرٌ وَالصُّبْحَ إِذَا اسْفَرُوا نَهَا

ہرگز نہیں تم سے چاند کی اور رات کی جبکہ وہ پھیرے اور صبح کی جبکہ وہ روشن ہو جائے بیگانہ بڑی ہی

لِأَحَدِي لَكِبَرٍ نَّذِيرٌ لِلْبَشَرِ لِمَن شَاءَ مِنكُمْ أَن يَتَقَدَّمَ أَوْ

وٹا ہوں میں ایک ہی (نشان) ہے کہ تم میں سے جو چاہے اس کو جو تم میں سے چاہے کہ آگے بڑھ جائے یا پیچھے

يَتَأَخَّرُ كُلِّ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ رَهِينًا ۗ إِلَّا أَصْحَابَ الْمَعِينِ

رہ جائے۔ ہر نفس جو تم سے چاہے اس کو باری میں گروی ہے سوائے داہنی طرف والوں کے۔

فِي جَنَّتٍ يَتَسَاءَلُونَ عَنِ الْجُرْمِينَ ۗ مَا سَأَلَكُمْ فِي سَفَرٍ

جو جنتوں میں گنہگاروں سے یہ دریافت کرتے ہوتے کہ تم کو بھولتی آل میں کس چیز نے پہنچا دیا؟

قَالُوا الْمَنَّاكَ مِنَ الْمَصَلِينَ ۗ وَلَمْ نَكُ نَطْعُ الْمَسْكِينِ ۗ وَ

وہ کہتے کہ ہم تو نمازیوں میں سے تھے اور نہ ہم مسکین کو کھانا اٹھلا کرتے تھے اور نہ

کے

تبارک الذی... ان کا ایمان بڑھ جائے... اور جن کو کتاب دی گئی ہے وہ اور ایمان لانے والے شک نہ کریں اور تاکہ وہ لوگ جن کے دلوں میں لافانی کی بیماری ہے اور کفار یہ کہیں کہ اللہ نے اس مثل سے کیا عرض رکھی ہے؟ اللہ جس سے چاہتا ہے یونہی توہین ہایت سلب کر لیتا ہے اور سبھی کو ہدایت دیتا ہے فرما دیا کرتا ہے۔ اور تمہاری پروردگار کے لشکروں کو سوائے اسے کوئی نہیں جانتا اور یہ تو آوی کو صرف ایک ہی بات ہے ہرگز نہیں تم سے چاند کی اور رات کی جبکہ وہ پھیرے اور صبح کی جبکہ وہ روشن ہو جائے بیگانہ بڑی ہی لِحَدِي لَكِبَرٍ نَّذِيرٌ لِلْبَشَرِ لِمَن شَاءَ مِنكُمْ أَن يَتَقَدَّمَ أَوْ يَتَأَخَّرُ كُلِّ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ رَهِينًا ۗ إِلَّا أَصْحَابَ الْمَعِينِ رَجَاءً... ہر نفس جو تم سے چاہے اس کو باری میں گروی ہے سوائے داہنی طرف والوں کے۔

شکر

اور نہ ہم مسکین کو کھانا اٹھلا کرتے تھے اور نہ کے



بیت المقدس

کُنَّا نَخُوضُ مَعَ الْخَائِضِينَ ۝ وَكُنَّا نَكْذِبُ بِيَوْمِ الدِّينِ ۝

ہم کھنکھاتے ہوئے تھے اور ہم جھوٹے دن کو جھٹلایا کرتے تھے۔

حَتَّىٰ آتَيْنَا الْيَقِينَ ۝ فَمَا تَتَّعَمُّهُمْ شَفَاعَةُ الشَّافِعِينَ ۝

یہاں تک ہم کو موت آگئی۔ پس شفاعت کرنے والوں کی شفاعت ان کے کچھ کام نہ آئیگی۔

فَمَا لَهُمْ عَنِ التَّذْكَرَةِ مُعْرِضِينَ ۝ كَانَتْ هُمْ مَسْتَفْرِفَةً ۝

اب انہیں کیا ہو گیا ہے کہ نہایت ترسیل سے روگردانی کر رہے ہیں۔ گویا وہ وحشی گدے ہیں۔

فَرَّتْ مِنْ قَسْوَرَةٍ ۝ بَلْ يَرِيدُ كُلُّ امْرِئٍ مِنْهُمْ أَنْ يُؤْتَىٰ

جو شیر سے بھاگے ہیں۔ بات یہ ہے کہ ان میں سے ہر شخص چاہتا ہے کہ اسے پہلی ہوتی

صُحُفًا مِّنْهُنَّ ۝ كَلَّا بَلْ لَّا يَخَافُونَ الْآخِرَةَ ۝ كَلَّا إِنَّهُ

کتابیں دیدی جائیں۔ ایسا گزندہوگا۔ بلکہ وہ آخرت ہی سے نہیں ڈرتے۔ ہرگز ایسا ہوگا یہ تو

تَذْكَرَةٌ ۝ فَمَنْ شَاءَ ذَكَرْهُ ۝ وَمَا يَذْكُرُونَ إِلَّا أَنْ

ایک نصیحت ہے۔ اب چاہے اسے یاد رکھے۔ اور اگر اللہ نہ چاہے گا تو ان کو

يَشَاءَ اللَّهُ ۚ هُوَ أَهْلُ التَّقْوَىٰ وَأَهْلُ الْمَغْفِرَةِ ۝

یاد رہی تو سچی۔ وہ اس بات کا اہل ہے کہ اس پر ڈرا جائے اور وہی بخشنے کا اہل ہے۔

سُوْرَةُ الْقِيَامَةِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ رَبْعُونَ آيَةً

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝

لا اُقْسِمُ بِسُوْرِ الْقِيَامَةِ ۝ وَلَا اُقْسِمُ بِالنَّفْسِ اللَّوَّامَةِ ۝

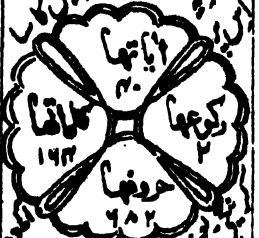
میں قسم کھاتا ہوں یہ قیامت کے دن کی اور قسم کھاتا ہوں میں ملامت کرنے والے نفس کی۔

أَيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُجْمَعَ عِظَامُهُ ۝ بَلْ يَاقُدْرِينِ

کیا انسان یہ گمان کرتا ہے کہ ہم اس کی ہڈیاں جمع نہ کریں گے؟ اے (ہاں) اے ہرگز ہرگز قادرین

بے شمار حواشی اور تفسیریں۔

بیت المقدس



بے شمار حواشی اور تفسیریں۔

عَلَىٰ أَنْ تَسْوِيَّ بِنَانَهُ ۖ بَلْ يُرِيدُ الْإِنْسَانُ لِيَفْجُرَ أَمَامَهُ ۚ

اسکی پور پور (پہرے) تک رکھیں بناویں۔ بات یہ ہے کہ انسان کا فخر چاہتا ہے کہ آئندہ میں ہی کی تاریخ ہے۔

يَسْأَلُ أَتَىٰ أَنْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۖ فَذَا أَرَىٰ بَصُرًا ۖ وَخَسْفًا ۖ وَقَمَرًا

پوچھتا ہے کہ قیامت کا دن کب آئیگا؟ تو جب آنکھیں پونہ دیکھیا جائیں گی اور چاند کو کس رنگ جانیگا۔

وَجَمْعَ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ ۚ يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ

اور سورج اور چاند جمع کر دیے جائیں گے۔ انسان اس دن کہیگا کہ اب بھلنے کی جگہ کہاں

الْمَقَرِّ ۚ كَلَّا ۖ لَوْ زُرْتُ لِي رِبِّيٰ يَوْمَئِذٍ لَّيَسِّرَنَّ لِي

رہ؟ ہرگز نہیں کوئی ٹھکانا نہیں ہے۔ اس دن تو فرار لینے کی جگہ تمہاری ہے دروگاری کی صورت میں ہے۔ اس دن انسان

الْإِنْسَانَ يَوْمَئِذٍ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ وَأَخَّرَ ۚ بَلْ الْإِنْسَانُ عَلَىٰ نَفْسِهِ

کو وہ سب کچھ بتلایا جائیگا جو وہ پہلے کر چکا ہے اور پیچھے ڈال چکا ہے بلکہ انسان اپنی نفس کا بڑا دیکھنے والا

بَصِيرَةٌ ۚ وَلَوْ أَلْقَىٰ مَعَاذِيرَهُ ۚ لَا تُخَوِّدُهُ لِسَانُكَ

ہے۔ گو وہ اپنے عذر پیش کیا کرے۔ تم اس کے ساتھ اپنی زبان کو اس غرض سے حرکت

لَتَجَلَّيْهُ ۚ إِنَّ عَلَيْنَا لَلْجَمْعَ وَقُرْآنَهُ ۚ فَذَا قَرَأَهُ فَاتَّبَعَهُ

نہ دو کہ اسے جلد ادا کر لوں گے کلمہ کرنا اور اسکا پڑھنا ہمارا ذمہ ہے۔ پھر جب ہم اسے پڑھا دیں تو تم اسے

قُرْآنَهُ ۚ ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا لَيَأْتِيَنَّهُ ۚ كَلَّا ۖ بَلْ تُخَوِّدُ الْعَالِمَةَ ۚ وَ

پڑھو رہنا۔ پھر اسکا دلخ کر دینا بھی ہمارا ہی ذمہ ہے۔ ہرگز نہیں (غیر بیکاری) بات یہ ہے کہ تم لوگ یہاں لوگوں کو ڈھونڈ کر ڈھونڈ

تَذَرُونَ الْآخِرَةَ ۚ وَجْهَهُ يَوْمَئِذٍ نَّاضِرَةٌ ۚ إِلَىٰ رَبِّهَا نَاظِرَةٌ ۚ

آخرت کو چھوڑے بیٹھے ہو۔ کچھ ہرے تو اس دن چلتے ہو گئے ایسے پورے دروگاری کی منتوں کی طرف بھرتے ہوئے

وَجْهَهُ يَوْمَئِذٍ نَّاضِرَةٌ ۚ تَنْظُرُ أَنْ يَفْعَلَ بِهَا فَاقْرَأَهُ ۚ كَلَّا

اور کچھ ہرے اس دن اسے ہونے اور یہ گمان کر رہے ہو کہ تو نے یہاں مصیبت ہم پر پڑی ہے۔ یہی نہیں ہے

لَاذَابِلْغَتِ التَّرَاقِي ۚ وَقِيلَ مَنْ رَاقٍ ۚ وَظَنَّ أَنَّهُ الْفِرَاقُ ۚ

جگہ ساڑھیں سہلی تک پہنچی اور کہا جائیگا کہ کوئی جھاڑ چوٹ کر رہا ہے اور وہ (مرد والا) بھیگا کہ اب سہلی ہی ہے

بہت سی تفسیریں اور حواشی اس آیت پر لکھی ہیں۔ اس آیت کا مطلب یہ ہے کہ انسان اپنے آپ کو بہت فخر مند سمجھتا ہے اور اپنے آپ کو بہت اہم سمجھتا ہے۔ لیکن اللہ تعالیٰ نے انسان کو بتا دیا ہے کہ وہ اپنے آپ کو بہت کم سمجھتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہی ہے جس کا نام ہے۔ اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے انسان کو بتا دیا ہے کہ وہ اپنے آپ کو بہت کم سمجھتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہی ہے جس کا نام ہے۔

اس آیت کا مطلب یہ ہے کہ انسان اپنے آپ کو بہت فخر مند سمجھتا ہے اور اپنے آپ کو بہت اہم سمجھتا ہے۔ لیکن اللہ تعالیٰ نے انسان کو بتا دیا ہے کہ وہ اپنے آپ کو بہت کم سمجھتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہی ہے جس کا نام ہے۔

بہت سی تفسیریں اور حواشی اس آیت پر لکھی ہیں۔ اس آیت کا مطلب یہ ہے کہ انسان اپنے آپ کو بہت فخر مند سمجھتا ہے اور اپنے آپ کو بہت اہم سمجھتا ہے۔ لیکن اللہ تعالیٰ نے انسان کو بتا دیا ہے کہ وہ اپنے آپ کو بہت کم سمجھتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہی ہے جس کا نام ہے۔ اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے انسان کو بتا دیا ہے کہ وہ اپنے آپ کو بہت کم سمجھتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہی ہے جس کا نام ہے۔

اس آیت کا مطلب یہ ہے کہ انسان اپنے آپ کو بہت فخر مند سمجھتا ہے اور اپنے آپ کو بہت اہم سمجھتا ہے۔ لیکن اللہ تعالیٰ نے انسان کو بتا دیا ہے کہ وہ اپنے آپ کو بہت کم سمجھتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہی ہے جس کا نام ہے۔

وَأَلْتَفَتِ السَّاقِ بِالسَّاقِ ۝ إِلَى رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمُسَاقِ ۝  
اور پھرتی پھرتی لپکتی تیرے پروردگار کی حضور میں جا نیکا وہی دن ہے۔

فَلَا صَدَقَ وَلَا صَلَّى ۝ وَلَكِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّى ۝ ثُمَّ ذَهَبَ  
بیش اسے تصدیق کی اور نہ نماز پڑھی بلکہ جھٹلایا اور مٹھہ موڑا۔ پھر وہ اپنا اہل و عیال

لِلْأَهْلِ نَمَطَى ۝ أُولَىٰ لَكَ فَأُولَىٰ ۝ ثُمَّ أُولَىٰ لَكَ  
کی طرف اکر رہا ہوا گیا۔ افسوس رہے لیے پھر افسوس ہے پھر افسوس ہے تیرے لیے پھر

فَأُولَىٰ ۝ أَيْحَسِبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يَتْرَكَ سُدَىٰ ۝ أَلَمْ يَكُنْ  
افسوس ہے۔ کیا انسان یہ گمان کرتا ہے کہ وہ یونہی چھوڑ دیا جائیگا۔ کیا وہ سنی کا ایک نطفہ

نُطْفَةٌ مِنْ مَنِيٍّ مَنِىٌّ ۝ ثُمَّ كَانَ عَاقِبَةُ فَخْلٍ قَسْوَىٰ ۝  
نہ تھا جو (رحم میں) ڈالا جاتا ہے پھر وہ بستہ خون ہو گیا پھر (مذاق اس سے) موٹا کو پیدا کیا پھر ٹھیک

فَجَعَلَ مِنْهُ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ ۝ أَلَيْسَ ذَلِكَ  
ٹھاک کر دیا پھر اس سے جوڑی کو پیدا کیا (یعنی) نر و مادہ کر دیا۔ کیا وہ اس پر قادر

يَقْدِرُ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ الْوَدَانَ ۝  
نہیں ہے کہ مردوں کو زندہ کر دے۔

سُوْرَةُ الدَّهْرِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ أَحَدُ وَثَلَاثِ آيَاتٍ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۝  
رحمن (و) رحیم خدا کے نام سے (شروع کرتا ہوں)

هَلْ أَتَىٰ عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا  
یقیناً انسان پر ایک ایسا وقت آیا ہے کہ وہ کوئی چیز ہی نہ تھا جو ذکر

مَدَّ كُوْرًا ۝ إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نُّطْفَةٍ أَمْشَاجٍ  
کیا جاتا۔ بیشک ہم نے انسان کو (زن و مرد کی) ملے ہوئے نطفے سے پیدا کیا

Handwritten marginal notes in Urdu script, including a circular stamp with the number 234 and other text.

۱

۲



Handwritten marginal notes in Urdu script at the bottom of the page.

نَبْتَلِيهِ فَجَعَلْنَاهُ سَمِيْعًا بَصِيْرًا ۝ اِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيْلَ اِمَّا

کہ ہم اسے آزمائیں پھر ہوا اسے سنی اور بینے والا بنا دیا۔ باتمہن ہے اسے سنی کہ بنا دیا اب یا تو

شَاكِرًا ۝ اَوْ اِمَّا كَفُوْرًا ۝ اِنَّا عَتَدْنَا لَالْكَافِرِيْنَ سَلْسِلًا ۝

وہ شکر گزار ہوگا یا ناشکر۔ یقیناً ہم نے منکروں کے لیے زنجیریں اور طوق اور بھاری پٹی

اَغْلًا ۝ وَسَعِيْرًا ۝ اِنَّ الْاَبْرَارَ يَشْرَبُوْنَ مِنْ كَأْسٍ ۝

آل تیار کر رکھی ہے۔ بیشک نیک لوگ اس پیالہ (شراب) میں سے پینے جس میں

مِنْ اَجْزَالِهَا كَأْتُوْنَ ۝ عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا عِبَادُ اللّٰهِ يُفَجِّرُوْنَهَا

کافور ملا ہوا ہوگا۔ (وہ ایک) ایسا چشمہ ہے جس میں سے خدا کے (خاص بندے) پانی نکالتے ہیں

تَفْجِيْرًا ۝ يَوْمَئِذٍ يُوْفَوْنَ بِالنَّذْرِ وَيُنْفِقُوْنَ يَوْمَ مَا كَانُ شُرَكَاءَ

پاسینے اسکو جاری کرینگے۔ تمہوں کو وہ پورا کر دیں اور اس دن سزا دے دیں جسکی تم نے ہر طرف

مُسْتَطِيْرًا ۝ وَيَطْعَمُوْنَ اِلَى الطَّعَامِ عَلٰى حَبِيْءٍ مُّسْكِيْنًا ۝

پھیلی ہوگی۔ اور سکین اور تھیم اور قیدی کو باوجود اس (کھانے) کی خواہش کو کھانا

يَتِيْمًا ۝ وَاَسِيْرًا ۝ اِنَّمَا نَطْعَمُكُمْ لِيُوْجِهَ اللّٰهُ لَا تَرِيْدُوْا مِنْكُمْ

کھلاتے ہیں۔ اور یہ کہتے ہیں کہ ہم تمکو کھانے کی خوشخبری کیونکہ کھا کھلاؤ گے ہم نے تم کوئی بدلہ

جَزَاءٌ ۝ وَلَا شُكُوْرًا ۝ اِنَّا نَخَافُ مِنْكُمْ يَوْمًا عَبَسَ سَا

چاہتے ہیں اور نہ شکر تھیم تو اپنی ہروردگار سے اس سخت دن کا خوف کرتے ہیں جس میں (کافروں کو)

مَطْرِيْرًا ۝ فَوْقَهُمْ اللّٰهُ شَرَّ ذٰلِكَ الْيَوْمِ وَلَقَدْ مَنَعْنَاهُ

چہرہ بڑھ جائینگے (اور) سکر جائینگے اس لئے انکو اس دن کی سختی سے بچا لیا اور انکو (صورت میں) ترومانکی

وَسُوْرًا ۝ وَجَزَمْنَا بِمَا صَبَرُوا جَنَّةً وَحَرِيْرًا ۝ مُّتَكِيْنٍ

(اور) (دلوں میں) خوشی عطا فرمائینگا۔ اور جیسا انہوں نے صبر کیا ہے اسکو عوض میں نگاہ اجنت اور جہنم لیا کرینگا۔

فِيْهَا عَلٰى الْاَرَابِكِ لَا يَرُوْنَ فِيْهَا شَمْسًا وَلَا زَمْهَرِيْرًا ۝

ان (جنتوں) میں تمہوں پر چھو لگاؤ گی جو ہوا نہ اس میں دھوپ دیکھنے اور نہ (بہت) ٹھنڈی ہوا

Handwritten marginal notes in Urdu script, including a large 'مکمل' (Mukmil) written vertically.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page.

وَدَانِيَةً عَلَيْهِمْ ظِلَالُهَا وَذُلَّتْ فِيهَا تَنَابُؤُهُمْ ۝

جب کہیں بڑی ہواذیت ہمارا اور ان لذتوں کی ساری چیزیں ہوتی ہوں گے اور یہوں کو خوشی اور اختیار میں کر دیں

يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِانِيَةٍ مِّنْ فِضَّةٍ وَأَكْوَابٍ كَانَتْ قَوَارِيرًا ۝

چلتے۔ اور ان کو سامنے چاندی کی برتنوں اور شیشوں کے پیالوں کا دور چلیگا۔

قَوَارِيرًا مِّنْ فِضَّةٍ قَدَرًا مِّمَّا تَقْدِرُونَ ۝ وَيَسْقُونَ فِيهَا

پیشے کی چاندی کے ہونے جگا انہوں کو مناسب انمازہ کر لیا ہوگا۔ اور اس (جنت) میں وہ (بستیوں) کی

كَاسًا كَانَتْ مِّنْ زَاجِرٍ جَنِينًا ۝ عَيْنًا فِيهَا تُسْمَىٰ ۝

ایسی پیالہ (شراب) کی سیراب کیوں جائیں جس میں سوکھ ملی ہوئی ہوگی۔ ایسی چشمہ کی جو اس (بہشت) میں (موجود)

سَلْسَبِيلًا ۝ وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُّخَلَّدُونَ ۝ إِذَا

پر جگہ نام سبیل رکھا گیا ہے۔ اور ان کے پاس ہمیشہ رہنے والے لڑکے چکر لگاتے رہیں گے۔ جب تم آنکو

رَأَيْتُمْ حَسْبَتَهُمْ لَوْ لَوْ آمَنُوا ۝ وَإِذَا رَأَيْتُ سَمًّا

دیکھو گے تو تم آنکو کھربے ہونے سوتی خیال کرو گے۔ اور جب تم وہاں نظر اٹھا کر دیکھو گے

رَأَيْتُ نَعِيمًا وَمُلُكًا كِبِيرًا ۝ عَلَيْهِمْ ثِيَابٌ مِّنْ سُندُسٍ خُضْرٍ ۝

تو کھیر عقیقوں اور بڑی سلطنت پاؤ گے۔ انکے اور سبز زمین اور سونے کی ریشمی کپڑے

وَأَسْتَبْرَقٍ ۝ نَورًا مِّنْ فِضَّةٍ ۝ وَسُقُّوهُمْ رَحْمًا ۝

ہونگے۔ اور ان (بستیوں) کو چاندی کے لنگن پہنائی جائیں گے۔ اور انکا مال آنکو پاک شراب

شَرَّابًا طَهُورًا ۝ إِنَّ هَذَا كَانَ لَكُمْ جَزَاءً ۝ وَكَانَ سَعْيَكُمْ

پلائیگا۔ (اور یہ کہیگا کہ) یہ تو تمہارے لیے بدلہ ہے اور تمہاری سعی شکر گزاری (یا قدر) کے

مَشْكُورًا ۝ إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ تَنْزِيلًا ۝

قابل ہے۔ بالیقین مجھے قرآن مجید کو تم پر تمہارا تمہارا کر کے اُتارا۔

فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ ۝ وَلَا تَطِعْ مِنْهُم آثِمًا ۝ وَكَفُورًا ۝

ہیں تم اپنی ہر وہ کار کے حکم کا انتظار کرو اور ان میں سے کسی گنہگار یا ناشکرے کا کہنا نہ مانو۔

Handwritten marginal notes in Urdu script, including the word 'جنگل' (Jungle) written vertically.

۱۹

Handwritten marginal notes at the bottom of the page.

وَاذْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ بُكْرَةً وَأَصِيلًا ۚ وَمِنَ اللَّيْلِ فَاسْجُدْ لَهُ

اور صبح و شام اپنے پروردگار کا نام لیتے رہو۔ اور راتوں کو اسے سجدے کیا کرو

وَسَبِّحْهُ كِبْرًا طَوِيلًا ۚ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَاجِلُ ۚ وَ

اور بڑی رات تک سب سے بڑھا کر۔ بیشک یہ لوگ دنیا کو تو دوست رکھتے ہیں اور

يَدْرُونَ ۚ وَرَاءَهُمْ مَّا ثَقِيلًا ۚ نَحْنُ خَلَقْنَاهُمْ وَشَدَدْنَا

سخت دن کو اپنے پیچھے چھوڑے دیتے ہیں۔ ہم نے ان کو پیدا کیا ہے اور ہم نے سختی

أَسْرَهُمْ ۚ وَإِذَا شِئْنَا بَدَّلْنَا أَمْثَلَهُمْ تَبْدِيلًا ۚ إِنَّ هٰذَا

کو مضبوط کر دیا ہے۔ اور جب ہم چاہیں تو انہی جیسے اور بدل دیں۔ بیشک یہ ایک

تَذْكِرَةٌ ۚ فَمَنْ شَاءَ اتَّخَذْ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ۚ وَمَا تَشَاءُونَ

نصیحت ہے۔ پس جو چاہے اپنے رب کی حضور میں پہنچنے کے لیے رشتہ اختیار کرے۔ مگر جب تک خدا کی مرضی

لَا اِنْ تَشَاءَ اللهُ طَرَأَ اللهُ ۚ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ۚ يَدْخُلُ

نہوگی تم ایسا چاہو گے ہی نہیں بیشک اللہ علم والا اور حکمت والا ہے جسکو چاہتا ہے

مَنْ تَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ ۚ وَالظَّالِمِينَ اَعْدَاءُ اَبَا الْيَمَانِ

اپنی رحمت میں داخل کر لیتا ہے۔ اور جو ظالم ہیں ان کے لیے اسے دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے۔

سُوْرَةُ الْمُرْسَلَاتِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ خَمْسُونَ اٰيَةً

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

رحمن (او) رحیم خدا کے نام سے (شرع کرتا ہوں)

وَالْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا ۚ وَالْعَصْفِ عَصْفًا ۚ وَالشَّارِبِ نَهْرًا ۚ

ترجمہ فرشتوں کی آن جہتوں کی جو حکام معزومہ کے گوشے میں کھڑی تھیں اور پھانسی والی ہیں اور نہر کے پانی میں

وَالْفَرْقِ قُرْقًا ۚ وَالْمَلْقِيبِ ذُرًّا ۚ عَذْرًا اَوْ نَدْرًا ۚ

نوریلانڈ کی بھٹیوں یا پائل میں ان خوب تر گزروں میں۔ پھر انصار کو دل میں ہیبت والوں کو ان میں ہیبت ظاہر کرنا اور نہر کے

Handwritten notes at the bottom of the page, including the word 'بِسْمِ' and other religious text.

Vertical handwritten notes on the right side of the page, providing commentary on the verses.

عکلم یعنی اور موزوں کی



Additional handwritten notes at the bottom right of the page.

لَئِنَّمَا نُوَدِّعُونَ لَكَ الْوَاغِقَ ۖ فَاذَّابَ الْجُومَ طُيَسَتْ ۖ وَاذَّابَ السَّمَاءَ

بیکے سر پر (یعنی قیامت) کا ٹھونڈ کر دیا جائے گا اور وہ فرور ہو جائے گی اور پس جب تاروی مٹا دیے جائیں گے اور جب آسمان

فِي جَتٍ ۖ وَاذَّابَ الْجِبَالَ نُسِفَتْ ۖ وَاذَّابَ الرُّسُلَ اِقْتَتَتْ ۖ

پھاڑا اور جا بیٹھا اور جب پہاڑ اڑا دیے جائیں گے اور جبکہ رسول ایک وقت جمع کیے جائیں گے

لَا يَوْمَ يَوْمٍ اُجِّلَتْ لِيَوْمِ الْفَصْلِ ۚ وَمَا اَدْرَاكَ مَا يَوْمُ

کو کون کیوں (رسولوں) کو دھکیلے گی اور؟ فیصلہ کے دن کر لے۔ اور تم کیا سمجھ کر فیصلہ کا دن کیا ہے؟

الْفَصْلِ ۚ وَيَلَّ يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِينَ ۚ اَلَمْ يَهْدِكَ لَآوِلِيْنَ

اس دن جھٹلانے والوں کی (بڑی) شامت آئیگی۔ کیا مجھے پہلوں کو ہلاک نہیں کیا؟

ثُمَّ نَتَّبِعُهُمُ الْاٰخِرِيْنَ ۚ كَذٰلِكَ نَفْعَلُ بِالْجٰرِمِيْنَ ۚ وَيَلَّ

پھر پہلوں کو اٹنے کے لیے پیچھے رہتے ہیں۔ ہم گناہگاروں کو ساتھ ایسا ہی (سامل) کیا کر دیں۔ اس دن جھٹلانے والوں

يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ۚ اَلَمْ نَخْلُقْكُمْ مِّنْ مَّآءٍ مَّهِيْنٍ فَجَعَلْنٰهٗ

کی (بڑی) شامت آئیگی۔ کیا مجھے تم کو ایک ذلیل پانی سے پیدا نہیں کیا؟ پھر جو ایک سینہ اڑا

فِي قَرَارٍ مَّكِيْنٍ ۚ اِلٰى قَدَرٍ مَّعْلُوْمٍ ۚ فَقَدْ نَاوِلِعْمَ الْقٰدِرُوْنَ

تک اس کو ایک جگہ پر مقام میں رکھا۔ پھر ہم نے اندازہ کیا تو ہم جیسے اچھے اندازہ کرنے والے ہیں۔

وَيَلَّ يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ۚ اَلَمْ نَجْعَلْ لَّارْضِ كِفٰتًا ۚ اَحْيٰءُ

اس دن جھٹلانے والوں کی (بڑی) شامت آئیگی۔ کیا ہم نے زمین کو بڑھ اور مردہ لوگوں کو اسکن نہیں

وَاَمْوَاتًا ۚ وَجَعَلْنَا فِيْهَا رِوٰسِيْ سَخِيْبًا ۚ وَاَسْقٰنَكُمْ مَّآءً

قرار دیا اور ہم نے اس میں اور پھر اور پھر اور بڑے بڑے پہاڑ قائم کر دیے اور جو نگو (تھا) پانی

فَرٰآتًا ۚ وَيَلَّ يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ۚ اِنظَلِقُوْا اِلٰى مٰكِنْتُمْ

پہاڑ اس دن (ان پہلوں کی) جھٹلانے والوں کی (بڑی) شامت آئیگی۔ (اُس کو کہا جائے گا) جس (غضب) کو تم

بِهٖ تَكْذِبُوْنَ ۚ اِنظَلِقُوْا اِلٰى ظِلِّ ذِي ثَلْثِ شَعْبٍ ۚ لَّا

پہلوں کے آس پاس پہلو۔ میں شام والے سائے کی طرف چلو

Handwritten marginal notes in Urdu script, providing commentary and explanations for the verses. The text is dense and covers the entire left margin of the page.

Handwritten marginal notes in Urdu script at the bottom of the page, continuing the commentary on the verses.

